

CL 01.01.02

DELIBERAZIONE N. 530 DEL 07/06/2023

PROPOSTA N. 577 DEL 31/05/2023

OGGETTO: ACCORDO DI COLLABORAZIONE TRA L'AZIENDA USL - IRCCS DI REGGIO EMILIA E L'AGENZIA PER LA TUTELA DELLA SALUTE DELLA CITTA' METROPOLITANA DI MILANO PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO PREV-A-2022-12376981 DAL TITOLO: "ARIA OUTDOOR E SALUTE: UN ATLANTE INTEGRATO A SUPPORTO DELLE DECISIONI E DELLA RICERCA" - CUP MASTER G85I22000280001

PUBBLICAZIONE DAL 07/06/2023

sull'Albo Pretorio on-line dell'Agenzia di Tutela della Salute della Città Metropolitana di Milano.



CL 1.01.02

DELIBERAZIONE DEL DIRETTORE GENERALE

N. **530** DEL **- 7 GIU. 2023**

OGGETTO: ACCORDO DI COLLABORAZIONE TRA L'AZIENDA USL - IRCCS DI REGGIO EMILIA E L'ATS DELLA CITTÀ METROPOLITANA DI MILANO PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO PREV-A-2022-12376981 DAL TITOLO: "ARIA OUTDOOR E SALUTE: UN ATLANTE INTEGRATO A SUPPORTO DELLE DECISIONI E DELLA RICERCA" - CUP MASTER G85I22000280001.

IL DIRETTORE DELLA SC AFFARI GENERALI E LEGALI

PREMESSO che:

1. il Ministero della Salute, Direzione Generale della Prevenzione Sanitaria con l'«Avviso pubblico per la presentazione e selezione di progetti di ricerca applicata "Salute – Ambiente – Biodiversità - Clima" – PNC - Investimento 1.4: Promozione e finanziamento di ricerca applicata con approcci multidisciplinari in specifiche aree di intervento Salute-ambiente-biodiversità-clima», pubblicato in data 30/06/2022, ha invitato le Regioni e le Province autonome a presentare progetti di ricerca della durata di 4 anni (2023-2026) aventi esplicito orientamento applicativo e l'ambizione di sviluppare un nuovo assetto istituzionale in grado di gestire la tematica salute-ambiente-biodiversità-clima al fine di ridisegnare e rafforzare il Servizio Sanitario Nazionale;
2. con l'Avviso pubblico sopraindicato è stato stabilito di finanziare 14 progetti, per un importo di complessivi € 21.000.000,00 (euro ventunomilioni/00) da ripartire tra 14 iniziative nel quadriennio 2023-2026, di cui 8 programmi rientranti nei progetti di AREA A (da intendersi centrali e prioritari per il sistema sanitario) a ciascuno dei quali assegnare € 2.100.000,00 (euro duemilionicentomila/00);
3. la Regione Emilia-Romagna, in qualità di Destinatario Istituzionale, ha presentato, per il tramite dell'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, a ciò appositamente delegata con nota prof. 09/08/2022.0733904.U, la proposta progettuale dell'AREA A, Linea 2 "Prevenzione e riduzione dei rischi per la salute legati all'inquinamento dell'aria esterna" dal titolo "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca", Codice Progetto PREV-A-2022- 12376981 (di seguito definito, per brevità, anche "il Progetto"), richiedendo al Ministero della Salute l'importo complessivo pari ad € 2.100.000,00 (euro duemilionicentomila/00);
4. il Ministero della Salute, a conclusione dell'iter di valutazione, con decreto direttoriale del 30/09/2022 ha stilato la graduatoria dei progetti, comunicata con nota 0041596-4/10/2022, ammettendone a finanziamento 13, tra i quali il Progetto PREV-A-2022-12376981
5. il Settore Prevenzione Collettiva e Sanità Pubblica della Regione Emilia Romagna, competente per materia, svolge il ruolo di co-coordinamento del Progetto, mentre sono demandate all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia le attività di coordinamento del Progetto stesso;
6. al citato Progetto partecipano quali Unità Operative altri 19 Enti, dalle molteplici competenze sanitarie, ambientali e di ricerca, in rappresentanza delle Regioni Emilia-

- Romagna, Veneto, Lombardia, Piemonte, Lazio, Puglia, Campania, Sicilia, Molise e Marche;
7. in particolare partecipano 4 Regioni del Nord (Emilia-Romagna, Veneto, Lombardia e Piemonte), una Regione del Centro (Lazio) e 3 Regioni del Sud (Puglia, Campania e Sicilia), con il coinvolgimento, in questi territori, di varie unità operative rappresentative delle competenze sanitarie, ambientali e di ricerca (Università e CNR). Il progetto si avvale inoltre delle specifiche competenze ambiente e salute di ARPA Marche e promuove, con il contributo di ARPA Molise, l'approfondimento di una specifica criticità ambientale in questo territorio;
 8. al fine di disciplinare lo svolgimento delle attività di interesse comune finalizzate alla realizzazione del Progetto di cui trattasi, il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna hanno sottoscritto in data 28/10/2022 un apposito Accordo di Collaborazione, agli atti con Protocollo del Coordinatore n. 2023/0008630 del 20/01/2023, inviato all'ATS Milano in data 22/02/2023 a mezzo PEC, in cui si conferma l'assegnazione, in favore della Regione Emilia Romagna, del finanziamento complessivo di euro 2.100.000,00 (duemilionicentomila/00), e si allegano i documenti di seguito elencati:
 - o n. 1: AREA A, Linea 2 "Prevenzione e riduzione dei rischi per la salute legati all'inquinamento dell'aria esterna" dal titolo "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca", Codice Progetto PREV-A-2022-12376981
 - o n. 2: progetto: "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca" – obblighi di cui all'art. 12 dell'avviso pubblico;
 - o n. 3: relazione periodica;
 - o n. 4: rendicontazione semestrale/finale;
 - o n. 5: programmazione e rendicontazione finanziaria;
 9. tale finanziamento è stato ripartito tra gli enti partecipanti sulla base del piano esecutivo finanziario dettagliato allegato al Progetto approvato: "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca" ed in particolare ad ATS Milano sono stati assegnati € 156.236,00 (euro centocinquantaseimiladuecentotrentasei/00), esente IVA;
 10. il CUP MASTER associato al finanziamento del Progetto è il seguente 85I22000280001, mentre il CUP generato dall'ATS Milano, collegato al CUP MASTER, è il seguente D55I22000630001.
 11. il suddetto Accordo di Collaborazione è stato approvato con decreto direttoriale del 28/10/2022 del Ministero della Salute, registrato dall'Ufficio Centrale del Bilancio in data 06/12/2022 al n. 651 e dalla Corte dei Conti in data 23/12/2022, al n. 3265, e ha avuto decorrenza dal 23/12/2022;
 12. con note prot. 10/01/2023.0016396.U e prot. 10/01/2023.0016495.U del 10/01/2023, la Regione Emilia-Romagna ha, rispettivamente, comunicato al Ministero della Salute la data di inizio delle attività progettuali, fissata per il 04/01/2023, e richiesto l'erogazione della prima rata di finanziamento, pari ad € 420.000,00 (euro quattrocentoventimila/00);

DATO ATTO che al fine di regolare l'attività di coordinamento e di disciplinare i reciproci rapporti giuridici ed economici, in data 13/04/2023, la Regione Emilia Romagna e l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia hanno sottoscritto un apposito Accordo di Collaborazione, agli atti con Protocollo del Coordinatore n. 2023/0046842 del 13/04/2023, finalizzato alla

buona conduzione del Progetto che avrà termine in data 31/12/2026, in coerenza con quanto disciplinato dall'Accordo di Collaborazione tra il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna e nel quale l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia è stato individuato quale ente coordinatore e capofila del progetto stesso;

PRECISATO che in esito alla stipula del suddetto accordo, l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia ha la necessità di stipulare una convenzione con ognuno degli enti partecipanti al progetto per formalizzare gli obiettivi assegnati, l'individuazione del budget e le modalità attuative del progetto stesso, comprensive del dettaglio dei rapporti tecnici e finanziari;

PRECISATO, altresì, che il finanziamento complessivo assegnato all'ATS Milano è pari ad € 156.236,00 (euro centocinquantaseimiladuecentotrentasei/00) esente IVA, e verrà erogato da parte del Coordinatore secondo le seguenti modalità:

- una prima quota pari al 20% del finanziamento complessivo, quindi € 31.247,20 (euro trentunomiladuecentoquarantasette/20), ad avvenuta sottoscrizione del presente Accordo di Collaborazione;
- una seconda quota pari al 25% del finanziamento complessivo, quindi € 39.059,00 (euro trentanovemilacinquantanove/00), entro il 31/12/2023, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
- una terza quota pari al 25% del finanziamento complessivo, quindi € 39.059,00 (euro trentanovemilacinquantanove/00), entro il 31/12/2024, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
- una quarta quota pari al 10% del finanziamento complessivo, quindi € 15.623,60 (euro quindicimilaseicentoventitre/60, entro il 31/12/2025, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
- una quinta ed ultima quota a saldo pari al 20% del finanziamento complessivo, quindi, € 31.247,20 (euro trentunomiladuecentoquarantasette/20), a conclusione dell'intervento, a seguito dell'esito positivo delle relazioni finali.

DATO ATTO che al fine di consentire alla Regione Emilia Romagna ed all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia l'adempimento di quanto previsto nei reciproci accordi, e di quanto contenuto nell'art. 4 dell'Accordo di Collaborazione stipulato tra Ministero della Salute e la Regione, l'ATS Milano si impegna a trasmettere all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia:

- entro e non oltre 5 (cinque) giorni dalla scadenza di ogni semestre di attività, ad eccezione dell'ultimo, un rapporto tecnico sullo stato di avanzamento delle attività, nonché un rendiconto economico finanziario che riporti le somme impegnate e/o le spese sostenute: detta documentazione tecnica e finanziaria dovrà contenere al suo interno il dettaglio delle attività progettuali poste in essere dall'ATS Milano, e delle somme impegnate e/o le spese sostenute;
- entro e non oltre 10 (dieci) giorni dalla scadenza del Progetto, il rapporto tecnico finale sui risultati raggiunti, unitamente al rendiconto economico finanziario finale relativo a tutte le spese sostenute: detta documentazione tecnica e finanziaria dovrà contenere al suo interno il dettaglio delle attività progettuali poste in essere dall'ATS Milano, e delle spese sostenute;
- le scadenze di cui sopra sono esplicitate nella tabella che segue:

	Termine I° Semestre	Scadenza entro la quale l'ATS MILANO deve presentare il Rapporto Tecnico ed il Rendiconto Finanziario	Termine II° Semestre	Scadenza entro la quale l'ATS MILANO deve presentare il Rapporto Tecnico ed il Rendiconto Finanziario
I° Anno	04/07/2023	09/07/2023	04/01/2024	09/01/2024
II° Anno	04/07/2024	10/07/2024	04/01/2025	09/01/2025
III° Anno	04/07/2025	09/07/2025	04/01/2026	09/01/2026
IV° Anno	04/07/2026	09/07/2026	31/12/2026	11/01/2027

- I rapporti tecnici ed i rendiconti economico-finanziari di cui al precedente comma dovranno essere redatti dall'ATS Milano sulla base della modulistica di cui agli Allegati n. 3 e n. 4 all'Accordo di Collaborazione tra il Ministero della Salute e la RER, nel rispetto delle Voci di Spesa indicate nel piano finanziario del Progetto, fermo restando che il Ministero rimborserà unicamente le somme effettivamente spese entro il termine di scadenza e che rispettino le indicazioni di cui all'Allegato n. 5 del medesimo Accordo
- L'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia avrà cura di raccogliere e controllare la correttezza e la congruità dei rapporti tecnici e dei rendiconti economico-finanziari dell'ATS Milano prima di trasmetterla, secondo le tempistiche riportate nel presente articolo, alla Regione Emilia Romagna;
- La Regione Emilia Romagna, a sua volta, procederà a trasmettere la documentazione ricevuta al Ministero della Salute.

DATO ATTO che si rende necessario individuare il Dott. Paolo Giorgi Rossi, Direttore della S.C. di Epidemiologia quale Responsabile Scientifico per l'AUSL-IRCCCS di Reggio Emilia (Coordinatore) e il Dott. Antonio Giampiero Russo, Direttore della SC Unità di Epidemiologia, quale Responsabile Scientifico per ATS Milano;

DATO ATTO altresì che AUSL-IRCCS di Reggio Emilia individua, quale referente amministrativo la Struttura Semplice Grant Office & Research Administration, mentre ATS Milano individua, quale referente amministrativo, il Dott. Antonio Giampiero Russo, Direttore della SC Unità di Epidemiologia;

RITENUTO pertanto, necessario, alla luce dei compiti conferiti all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia in qualità di Coordinatore del Progetto, di stipulare, tra gli altri un Accordo di Collaborazione con ATS Milano per disciplinare i rapporti giuridici ed economici intercorrenti tra detti enti al fine dell'attuazione del progetto "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca", avente durata dalla data di sottoscrizione fino al 31/12/2026, data di conclusione del Progetto e finanziamento complessivo pari ad € 156.236,00, secondo il testo che concordato tra le parti forma parte integrante del presente provvedimento;

IL DIRETTORE GENERALE

VALUTATA l'istruttoria e le motivazioni sopra formulate che qui si intendono

integralmente richiamate;

SU CONFORME PROPOSTA del Direttore della SC Affari Generali e Legali, dott.ssa Claudia Coratella, che dichiara la legittimità e la regolarità tecnica del presente provvedimento;

ACQUISITO il parere favorevole del Direttore Amministrativo, nonché del Direttore Sanitario e del Direttore Socio Sanitario;

DELIBERA

1. di prendere atto dell'Accordo di Collaborazione sottoscritto, in data 13/04/2023, tra Regione Emilia Romagna e AUSL-IRCCS Reggio Emilia al fine di regolare l'attività di co-coordinamento e di disciplinare i reciproci – rapporti giuridici ed economici, finalizzato alla buona conduzione del Progetto che avrà termine in data 31/12/2026, in coerenza con quanto disciplinato dall'Accordo di Collaborazione tra il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna e nel quale l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia è stato individuato quale ente coordinatore e capofila del progetto stesso;
2. di stipulare un Accordo di Collaborazione tra AUSL-IRCCS di Reggio Emilia e ATS Milano per disciplinare i rapporti giuridici ed economici intercorrenti tra detti enti al fine dell'attuazione del progetto dell'AREA A, Linea 2 "Prevenzione e riduzione dei rischi per la salute legati all'inquinamento dell'aria esterna" dal titolo "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca", Codice Progetto PREV-A-2022- 12376981, finalizzati al corretto e compiuto svolgimento delle relative attività, secondo quanto stabilito nell'ambito del piano esecutivo e finanziario Progetto, allegato all'Accordo di Collaborazione sottoscritto tra la Regione Emilia-Romagna ed il Ministero della Salute, secondo il testo che concordato tra le parti forma parte integrante del presente provvedimento;
3. di dare atto che l'accordo ha decorrenza dalla data di sottoscrizione e sarà valida fino al 31/12/2026, data di conclusione del Progetto;
4. di precisare che in data 28/10/2022 il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna hanno sottoscritto apposito Accordo di Collaborazione, in cui si conferma l'assegnazione, in favore della Regione Emilia Romagna, del finanziamento complessivo di euro 2.100.000,00 (duemilionicentomila/00) e si allegano i documenti di seguito elencati:
 - o n. 1: AREA A, Linea 2 "Prevenzione e riduzione dei rischi per la salute legati all'inquinamento dell'aria esterna" dal titolo "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca", Codice Progetto PREV-A-2022-12376981
 - o n. 2: progetto: "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca" – obblighi di cui all'art. 12 dell'avviso pubblico;
 - o n. 3: relazione periodica;
 - o n. 4: rendicontazione semestrale/finale;
 - o n. 5: programmazione e rendicontazione finanziaria;
5. di precisare che tale finanziamento è stato ripartito tra gli enti partecipanti sulla base del piano esecutivo finanziario dettagliato allegato al Progetto approvato: "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca" ed in particolare ad ATS Milano sono stati assegnati € 156.236,00 (euro

centocinquantaseimiladuecentotrentasei/00), esente IVA;

6. di dare atto, altresì, che il CUP MASTER associato al finanziamento del Progetto è il seguente: G85I22000280001, mentre il CUP generato dall'ATS Milano, collegato al CUP MASTER, è il seguente D55I22000630001;
7. di evidenziare che il finanziamento complessivo assegnato all'ATS Milano verrà erogato da parte del Coordinatore secondo le seguenti modalità:
 - una prima quota pari al 20% del finanziamento complessivo, quindi € 31.247,20 (euro trentunomiladuecentoquarantasette/20), ad avvenuta sottoscrizione del presente Accordo di Collaborazione;
 - una seconda quota pari al 25% del finanziamento complessivo, quindi € 39.059,00 (euro trentanovemilacinquantanove/00), entro il 31/12/2023, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
 - una terza quota pari al 25% del finanziamento complessivo, quindi € 39.059,00 (euro trentanovemilacinquantanove/00), entro il 31/12/2024, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
 - una quarta quota pari al 10% del finanziamento complessivo, quindi € 15.623,60 (euro quindicimilaseicentoventitre/60, entro il 31/12/2025, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
 - una quinta ed ultima quota a saldo pari al 20% del finanziamento complessivo, quindi € 31.247,20 (euro trentunomiladuecentoquarantasette/20), a conclusione dell'intervento, a seguito dell'esito positivo delle relazioni finali;
8. di precisare che al fine di consentire all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia l'adempimento di quanto previsto nei reciproci accordi, l'ATS Milano si impegna a trasmettere all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia:
 - entro e non oltre 5 (cinque) giorni dalla scadenza di ogni semestre di attività, ad eccezione dell'ultimo, un rapporto tecnico sullo stato di avanzamento delle attività, nonché un rendiconto economico finanziario che riporti le somme impegnate e/o le spese sostenute: detta documentazione tecnica e finanziaria dovrà contenere al suo interno il dettaglio delle attività progettuali poste in essere dall'ATS Milano, e delle somme impegnate e/o le spese sostenute;
 - entro e non oltre 10 (dieci) giorni dalla scadenza del Progetto, il rapporto tecnico finale sui risultati raggiunti, unitamente al rendiconto economico finanziario finale relativo a tutte le spese sostenute: detta documentazione tecnica e finanziaria dovrà contenere al suo interno il dettaglio delle attività progettuali poste in essere dall'ATS Milano, e delle spese sostenute. Le scadenze di cui sopra sono esplicitate nella tabella che segue:

	Termine I° Semestre	Scadenza entro la quale l'ATS MILANO deve presentare il Rapporto Tecnico ed il Rendiconto Finanziario	Termine II° Semestre	Scadenza entro la quale l'ATS MILANO deve presentare il Rapporto Tecnico ed il Rendiconto Finanziario
I° Anno	04/07/2023	09/07/2023	04/01/2024	09/01/2024
II° Anno	04/07/2024	10/07/2024	04/01/2025	09/01/2025
III° Anno	04/07/2025	09/07/2025	04/01/2026	09/01/2026
IV° Anno	04/07/2026	09/07/2026	31/12/2026	11/01/2027

- i rapporti tecnici ed i rendiconti economico-finanziari di cui al precedente comma dovranno essere redatti dall'ATS Milano sulla base della modulistica di cui agli Allegati n. 3 e n. 4 all'Accordo di Collaborazione tra il Ministero della Salute e la Regione Emilia Romagna, nel rispetto delle Voci di Spesa indicate nel piano finanziario del Progetto;
9. di dare mandato alla SC Programmazione bilancio, monitoraggio e rendicontazione di iscrivere il ricavo complessivo, derivante dall'adozione del presente provvedimento, pari a € 156.236,00, IVA esente in quanto prestazioni sanitarie al competente conto economico di seguito specificato, relativo al bilancio sanitario 2023, come di seguito precisato:
 - C.E. 40102070 – Contributi da altri enti pubblici (extra fondo) - € 156.236,00;
 10. di precisare che l'incasso registrato a ricavo avverrà secondo quanto dettagliato al punto 7;
 11. di dare atto dell'individuazione del Dott. Paolo Giorgi Rossi, Direttore della S.C. di Epidemiologia quale Responsabile Scientifico per l'AUSL-IRCCCS di Reggio Emilia (Coordinatore) e del Dott. Antonio Giampiero Russo, Direttore della SC Unità di Epidemiologia, quale Responsabile Scientifico per ATS Milano;
 12. di dare atto altresì che AUSL-IRCCCS di Reggio Emilia individua, quale referente amministrativo la Struttura Semplice Grant Office & Research Administration, mentre ATS Milano individua, quale referente amministrativo, il Dott. Antonio Giampiero Russo, Direttore della SC Unità di Epidemiologia;
 13. di precisare che gli oneri relativi all'imposta di bollo saranno assolti da ATS della Città Metropolitana di Milano, secondo le modalità di cui al D.M. del 17.06.2014, art. 6;
 14. di dare mandato al Responsabile del Procedimento per tutti i necessari successivi adempimenti di attuazione del presente provvedimento, ai sensi dell'art. 6 della L. 241/1990 e s.m.i.;
 15. di dare atto che il presente provvedimento è immediatamente esecutivo ai sensi del comma 6 dell'art. 17 della L.R. 33/2009 e s.m.i.;
 16. di trasmettere il presente provvedimento al Collegio Sindacale.



Il Direttore Generale
Walter Bergamaschi

Parere favorevole formulato ai sensi del D.lgs. 30 dicembre 1992, n. 502 e ss.mm.ii. e della L.R. 33/2009 e ss.mm.ii. per la formulazione delle decisioni del Direttore Generale

Il Direttore Amministrativo
Giovanni Cialone

Il Direttore Sanitario
Frida Fagandini

Il Direttore Socio Sanitario
Rossana Angela Giove

ATS della Città Metropolitana di Milano

Allegato alla Deliberazione del Direttore Generale n. **530** del **- 7 GIU. 2023**

OGGETTO: ACCORDO DI COLLABORAZIONE TRA L'AZIENDA USL - IRCCS DI REGGIO EMILIA E PER L'AGENZIA PER LA TUTELA DELLA SALUTE DELLA CITTÀ METROPOLITANA DI MILANO LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO PREV-A-2022-12376981 DAL TITOLO: "ARIA OUTDOOR E SALUTE: UN ATLANTE INTEGRATO A SUPPORTO DELLE DECISIONI E DELLA RICERCA" - CUP MASTER G85122000280001.

PARERE IN ORDINE ALLA REGOLARITÀ TECNICA

Si attesta la legittimità del presente provvedimento per quanto di competenza.

ATTRIBUZIONE AL CENTRO DI COSTO N.

Milano, _____



Il Direttore
della SC Affari Generali e Legali

e
Il Responsabile del Procedimento
dott.ssa Claudia Coratella

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Claudia Coratella".

PARERE IN ORDINE ALLA REGOLARITÀ CONTABILE

Si attesta la regolarità contabile e di iscrivere a Bilancio gli oneri/ricavi rivenienti dal presente provvedimento.

Anno 2023:

- C.E. 40102070 – Contributi da altri enti pubblici (extra fondo) - € 156.236,00 (IVA esente)

Milano, _____



Il Direttore della
SC Programmazione, bilancio, monitoraggio e rendicontazione
dott. Matteo Tosi

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Matteo Tosi".

	<p>ACCORDO DI COLLABORAZIONE TRA L'AZIENDA U.S.L. - IRCCS DI REGGIO</p>	
	<p>EMILIA E PER L'AGENZIA PER LA TUTELA DELLA SALUTE DELLA CITTÀ</p>	
	<p>METROPOLITANA DI MILANO LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO PREV-A-2022-</p>	<div style="border: 1px solid black; padding: 2px;"> Imposta di bollo di Euro 80,00 assolta in modo virtuale. Autorizzazione n. 23923/2016 del 05.02.2016 dell'Agenda delle Entrate - Direzione Provinciale di Milano - Ufficio Territoriale di Milano 5. </div>
	<p>12376981 DAL TITOLO: "ARIA OUTDOOR E SALUTE: UN ATLANTE INTEGRATO A</p>	
	<p>SUPPORTO DELLE DECISIONI E DELLA RICERCA" - CUP MASTER G85I22000280001</p>	
	<p>TRA</p>	
	<p>L'Azienda U.S.L. - IRCCS di Reggio Emilia, con sede legale in Via Giovanni</p>	
	<p>Amendola, 2, 42122 Reggio nell'Emilia (RE), Cod. Fiscale e P. Iva: 01598570354,</p>	
	<p>(di seguito, per brevità, anche "AUSL - IRCCS di Reggio Emilia" o</p>	
	<p>"Coordinatore") nella persona del Direttore f.f. dell'Infrastruttura Ricerca e</p>	
	<p>Statistica, Dott.ssa Elisa Mazzini</p>	
	<p>E</p>	
	<p>L'Agenda per la Tutela della Salute (ATS) della Città Metropolitana di Milano,</p>	
	<p>con sede legale in C.so Italia, 52 - 20122 Milano (MI), Cod. Fiscale e P. Iva</p>	
	<p>09320520969, nella persona del Direttore Generale Dott. Walter Bergamaschi</p>	
	<p>(di seguito, per brevità, anche "ATS Milano")</p>	
	<p>- di seguito indicate collettivamente anche come "le Parti"</p>	
	<p>PREMESSO CHE:</p>	
	<p>- con l'«Avviso pubblico per la presentazione e selezione di progetti di</p>	
	<p>ricerca applicata "Salute - Ambiente - Biodiversità - Clima" - PNC -</p>	
	<p>Investimento 1.4: Promozione e finanziamento di ricerca applicata con</p>	
	<p>approcci multidisciplinari in specifiche aree di intervento Salute-ambiente-</p>	
	<p>biodiversità-clima», pubblicato in data 30/06/2022, il Ministero della Salute</p>	
	<p>(di seguito, per brevità, anche "Mds"), Direzione Generale della</p>	
	<p>Prevenzione Sanitaria, ha invitato le Regioni e le Province autonome a</p>	
<p>Pagina n. 1 di 20</p>		

presentare progetti di ricerca della durata di 4 anni (2023-2026) aventi esplicito orientamento applicativo e l'ambizione di sviluppare un nuovo assetto istituzionale in grado di gestire la tematica salute-ambiente-biodiversità-clima al fine di ridisegnare e rafforzare il Servizio Sanitario Nazionale;

– con l'Avviso pubblico sopraindicato è stato stabilito di finanziare 14 progetti, per un importo di complessivi € 21.000.000,00 (euro ventunomilioni/00) da ripartire tra 14 iniziative nel quadriennio 2023-2026, di cui 8 programmi rientranti nei progetti di AREA A (da intendersi centrali e prioritari per il sistema sanitario) a ciascuno dei quali assegnare € 2.100.000,00 (euro duemilionicentomila/00);

– la Regione Emilia-Romagna (di seguito, per brevità, anche "**RER**"), in qualità di Destinatario Istituzionale, ha presentato, per il tramite dell'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, a ciò appositamente delegata con nota prot. 09/08/2022.0733904.U, la proposta progettuale dell'AREA A, Linea 2 "Prevenzione e riduzione dei rischi per la salute legati all'inquinamento dell'aria esterna" dal titolo "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca", Codice Progetto PREV-A-2022-12376981 (di seguito, per brevità, anche "**il Progetto**"), richiedendo al Ministero della Salute l'importo complessivo pari ad € 2.100.000,00 (euro duemilionicentomila/00);

– il Settore Prevenzione Collettiva e Sanità Pubblica della Regione Emilia-Romagna, competente per materia, svolge il rATS Milanolo di coordinamento del Progetto, mentre sono demandate all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia le attività di coordinamento del Progetto stesso;

- al citato Progetto partecipano quali Unità Operative altri 19 Enti, dalle molteplici competenze sanitarie, ambientali e di ricerca, in rappresentanza delle Regioni Emilia-Romagna, Veneto, Lombardia, Piemonte, Lazio, Puglia, Campania e Sicilia – Molise - Marche;
- il Ministero della Salute, a conclusione dell'iter di valutazione, con decreto direttoriale del 30/09/2022 ha stilato la graduatoria dei progetti, comunicata con nota 0041596-4/10/2022, ammettendone a finanziamento 13, tra i quali il Progetto PREV-A-2022-12376981;
- al fine di disciplinare lo svolgimento delle attività di interesse comune finalizzate alla realizzazione del Progetto di cui trattasi, il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna hanno sottoscritto in data 28/10/2022 apposito Accordo di Collaborazione, (di seguito, per brevità, anche "l'Accordo") agli atti con Protocollo del Coordinatore n. 2023/0008630 del 20/01/2023, inviato all'ATS Milano unitamente agli Allegati n. 1, n. 2, n. 3, n. 4 e n. 5 a mezzo PEC in data 22/02/2023 ore 12:50, in cui si conferma l'assegnazione, in favore della RER, del finanziamento complessivo di euro 2.100.000,00 (duemilionicentomila/00);
- il suddetto Accordo di Collaborazione è stato approvato con decreto direttoriale del 28/10/2022, registrato dall'Ufficio Centrale del Bilancio in data 06/12/2022 al n. 651 e dalla Corte dei conti in data 23/12/2022, al n. 3265, e decorre dal 23/12/2022;
- con note prot. 10/01/2023.0016396.U e prot. 10/01/2023.0016495.U del 10/01/2023, la Regione Emilia-Romagna ha, rispettivamente, comunicato al MdS la data di inizio delle attività progettuali, fissata per il 04/01/2023, e richiesto l'erogazione della prima rata di finanziamento, pari ad €

420.000,00 (euro quattrocentoventimila/00);

- al fine di regolare l'attività di co-coordinamento e di disciplinare i reciproci
- rapporti giuridici ed economici, in data 13/04/2023, la Regione Emilia-Romagna e l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia hanno sottoscritto un apposito Accordo di Collaborazione, agli atti con Protocollo del Coordinatore n. 2023/0046842 del 13/04/2023, finalizzato alla buona conduzione del Progetto, in coerenza con quanto disciplinato dall'Accordo di Collaborazione tra il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna;
- tutto ciò premesso, alla luce dei compiti conferiti all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia in qualità di Coordinatore del Progetto, viene stipulato il presente Accordo di Collaborazione.

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

ARTICOLO 1 - PREMESSA

Le premesse, l'Accordo di Collaborazione sottoscritto in data 28/10/2022 tra il Ministero della Salute e la Regione Emilia-Romagna, inviato all'ATS Milano a mezzo PEC in data 22/02/2023 ore 12:50, unitamente agli Allegati n. 1, n. 2, n. 3, n. 4 e n. 5, anche se non materialmente acclusi, costituiscono parte integrante e sostanziale del presente Accordo di Collaborazione.

ARTICOLO 2 – OGGETTO DELL'ACCORDO DI COLLABORAZIONE

Il presente Accordo di Collaborazione disciplina i rapporti giuridici ed economici intercorrenti tra l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, in qualità di Coordinatore del Progetto, e l'Agenzia per la Tutela della Salute (ATS) della Città Metropolitana di Milano, finalizzati al corretto e compiuto svolgimento delle attività progettuali declinate nel Progetto PREV-A-2022-12376981, secondo quanto stabilito nell'ambito del piano esecutivo e finanziario del

Progetto, allegato all'Accordo di Collaborazione sottoscritto tra la Regione Emilia-Romagna ed il Ministero della Salute. Il CUP MASTER associato al finanziamento del Progetto è il seguente G85I22000280001, mentre il CUP generato dall'ATS Milano, collegato al CUP MASTER, è il seguente D55I22000630001.

Lo studio avrà inizio presso l'ATS Milano dopo l'ottenimento delle necessarie autorizzazioni ai sensi della normativa vigente e dei regolamenti interni.

ARTICOLO 3 – EFFICACIA E DURATA

Le Parti convengono che la validità del presente Accordo di Collaborazione ha decorrenza dalla data di ultima sottoscrizione dello stesso, e sarà valido fino alla conclusione del Progetto.

Le attività progettuali decorrono dal 04/01/2023 e termineranno il 31/12/2026, senza possibilità di proroga.

ARTICOLO 4 - REFERENTI DELLA RICERCA

Il Responsabile Scientifico per il Coordinatore è il Dott. Paolo Giorgi Rossi, Direttore della S.C. di Epidemiologia presso l'AUSL-IRCCCS di Reggio Emilia, mentre il Responsabile Scientifico dell'ATS Milano è il Dott. Antonio Giampiero Russo, Direttore della SC Unità di Epidemiologia dell'ATS di Milano

ARTICOLO 5 – OBIETTIVI DELL'ATS MILANO

Nell'ambito degli Obiettivi indicati nell'Allegato n. 1 dell'Accordo, l'ATS Milano si impegna a contribuire al raggiungimento dei seguenti obiettivi (di seguito, per brevità, anche "Ob."), anche attraverso le attività di seguito meglio descritte:

Ob 2: Atlante integrato dei dati su inquinanti atmosferici ed esiti sanitari. In particolare, l'ATS MILANO è coinvolta nella conduzione delle analisi dei dati

sanitari. Per raggiungere tale obiettivo l'ATS MILANO dovrà svolgere le seguenti attività; anche tramite l'acquisizione di consulenti esterni:

2.1 Survey sulla disponibilità dei dati per inquinanti ed esiti convenzionali e valutazione della loro qualità in ogni regione partecipante;

2.2 Armonizzazione spazio-temporale dei dati ambientali definendo il minimo livello di granularità comune a tutte le regioni. I dati di esposizione potranno basarsi sia sulle misurazioni al suolo, sia sull'uso di una modellistica condivisa/omogenea;

2.3 Identificazione degli esiti di salute che assicurano un livello di accuratezza accettabile in tutte le regioni;

2.4 Integrazione dei dati socio-demografici degli Studi longitudinali, dove disponibili, e con indicatori di piccola area per tutto il territorio;

2.5 Stima delle concentrazioni ad alta risoluzione e calcolo della PWE (a livello di sezione di censimento). Il modello sarà aggiornabile nel tempo, alimentandosi dei dati real-time di monitoraggio di cui il SNPA dispone;

2.6 Inserimento delle mappe nell'Atlante.

Ob 3: Ricerca e sviluppo del monitoraggio. In particolare, ATS Milano è coinvolta nella definizione degli esiti non convenzionali per periodo prenatale, gravidanza e infanzia e delle patologie acute e croniche in adulti e bambini. Per raggiungere tale obiettivo ATS Milano dovrà svolgere le seguenti attività; anche tramite l'acquisizione di consulenti esterni, menzionati per l'obiettivo 2

3.1. Armonizzazione nella definizione di esiti sanitari non consolidati e difficilmente identificabili dai registri di patologia e dai sistemi informativi.

Verranno sviluppati algoritmi basati sulla integrazione dei flussi sanitari

correnti disponibili in tutte le regioni partecipanti al progetto. Si svilupperanno definizioni di esiti per gravidanza e periodo prenatale, primi 1000 giorni di vita, patologie acute e croniche nei bambini e negli adulti. Sarà sviluppata una validazione clinica a livello di un'area del Nord (ATS Milano), del Centro (TDB) e del SUD (TBD) tramite l'analisi di un campione random di cartelle cliniche. Gli algoritmi per la definizione operativa di caso potranno essere deterministici o stocastici e si esplorerà l'uso di sistemi di intelligenza artificiale e machine learning per identificare patologie e studiarle a partire dai dati dei flussi sanitari;

3.2. Valutazione di stime di funzioni concentrazione-risposta per UFPs e BC in condizioni reali in atmosfera, incluse le esposizioni a basse dosi di PM2.5;

3.3. I risultati della ricerca su inquinanti non convenzionali e sugli esiti non consolidati verranno valutati per la loro possibile inclusione nelle funzionalità dell'Atlante, per quelli che risulteranno fattibili, se ne testerà l'inserimento nelle mappe e nelle valutazioni d'impatto dell'Atlante;

Ob 4: Valutazioni d'impatto per quantificare gli effetti sulla salute dell'inquinamento in ogni area geografica e per differenti esiti. L'ATS MILANO contribuirà garantendo l'implementazione delle valutazioni d'impatto possibilmente con frazione attribuibile a specifici inquinanti e degli scenari controfattuali sull'Atlante nazionale. Per raggiungere tale obiettivo l'ATS MILANO dovrà svolgere le seguenti attività; anche tramite l'acquisizione di consulenti esterni, menzionati per l'obiettivo 2:

4.1. Definizione di un conceptual framework per l'analisi delle associazioni. Attraverso il modello DPSEEA si costruirà un quadro

concettuale in cui si inseriscono gli indicatori di esposizione e di effetto. Il modello aiuterà nell'interpretazione delle variazioni degli indicatori e nel monitoraggio delle azioni di contenimento;

4.2. Sviluppo di algoritmi per la produzione di stime di impatto su mortalità e morbidità a livello comunale, che sfruttino le funzioni concentrazione /risposta prodotte dal WHO. Unendo le stime alle informazioni sugli esiti di salute, si può calcolare la quota di malattia attribuibile all'inquinamento atmosferico;

4.3. Valutazione di scenari controfattuali che suggeriscano cosa avverrebbe tramite l'adozione di specifiche politiche;

4.4. Definizione di un pacchetto standard di informazioni su valutazioni d'impatto che l'Atlante possa veicolare. L'attività produrrà algoritmi e codici per la realizzazione e la messa a disposizione di un Atlante open data;

4.5. Valutare le modificazioni di effetto sulla salute degli inquinanti causate da fragilità clinica e da vulnerabilità sociale;

4.6. Analisi dei casi studio per testare la sensibilità del sistema di monitoraggio nel rilevare cambiamenti in risposta a interventi o esperimenti naturali (es. il lockdown), anche tramite l'applicazione di Studi longitudinali metropolitani per approfondire il ruolo dei determinanti socioeconomici e delle temperature.

Resta inteso che le attività relative ai suindicati obiettivi potranno essere modificate in base alle esigenze del Progetto, in accordo con le regole del Bando ed a seguito di approvazione del Dott. Giorgi Rossi.

ARTICOLO 6 – ATTIVITA', RAPPORTI TECNICI E RENDICONTI FINANZIARI,

VERIFICHE

Al fine di consentire alla RER ed all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia l'adempimento di quanto previsto nei reciproci accordi, e di quanto contenuto nell'art. 4 dell'Accordo di Collaborazione stipulato tra Ministero della Salute e la RER, l'ATS Milano si impegna a trasmettere all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia:

- entro e non oltre 5 (cinque) giorni dalla scadenza di ogni semestre di attività, ad eccezione dell'ultimo, un rapporto tecnico sullo stato di avanzamento delle attività, nonché un rendiconto economico finanziario che riporti le somme impegnate e/o le spese sostenute: detta documentazione tecnica e finanziaria dovrà contenere al suo interno il dettaglio delle attività progettuali poste in essere dall'ATS Milano, e delle somme impegnate e/o le spese sostenute;
- entro e non oltre 10 (dieci) giorni dalla scadenza del Progetto, il rapporto tecnico finale sui risultati raggiunti, unitamente al rendiconto economico finanziario finale relativo a tutte le spese sostenute: detta documentazione tecnica e finanziaria dovrà contenere al suo interno il dettaglio delle attività progettuali poste in essere dall'ATS Milano, e delle spese sostenute.

Le scadenze di cui sopra sono esplicitate nella tabella che segue:

	Termine I° Semestre	Scadenza entro la quale l'ATS MILANO deve presentare il Rapporto Tecnico ed il Rendiconto Finanziario	Termine II° Semestre	Scadenza entro la quale l'ATS MILANO deve presentare il Rapporto Tecnico ed il Rendiconto Finanziario
I° Anno	04/07/2023	09/07/2023	04/01/2024	09/01/2024
II° Anno	04/07/2024	10/07/2024	04/01/2025	09/01/2025
III° Anno	04/07/2025	09/07/2025	04/01/2026	09/01/2026

IV° Anno	04/07/2026	09/07/2026	31/12/2026	11/01/2027
-----------------	------------	------------	------------	------------

I rapporti tecnici ed i rendiconti economico-finanziari di cui al precedente comma dovranno essere redatti dall'ATS Milano sulla base della modulistica di cui agli Allegati n. 3 e n. 4 all'Accordo di Collaborazione tra il Ministero della Salute e la RER, nel rispetto delle Voci di Spesa indicate nel piano finanziario del Progetto, fermo restando che il Ministero rimborserà unicamente le somme effettivamente spese entro il termine di scadenza e che rispettino le indicazioni di cui all'Allegato n. 5 del medesimo Accordo.

L'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia avrà cura di raccogliere e controllare la correttezza e la congruità dei rapporti tecnici e dei rendiconti economico-finanziari dell'ATS Milano prima di trasmetterla, secondo le tempistiche riportate nel presente articolo, alla Regione Emilia Romagna .

La Regione Emilia Romagna, a sua volta, procederà a trasmettere la documentazione ricevuta al Ministero della Salute.

Ulteriori indicazioni sulle modalità operative con cui procedere alla trasmissione di detta documentazione potranno essere oggetto di successive comunicazioni che l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia formulerà tempestivamente all'ATS Milano. L'ATS Milano s'impegna a produrre, dietro richiesta dell'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia e della RER, la documentazione giustificativa delle spese sostenute entro il termine congruo necessario per provvedere.

La documentazione di cui sopra dovrà essere conservata in originale presso l'ATS Milano, e trasmessa in copia conforme PDF all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, la quale si premurerà di conservarla in appositi fascicoli informatici per assicurare la completa tracciabilità delle operazioni per 10 (dieci) anni dal pagamento del saldo del finanziamento erogato. Si precisa che per

“documentazione in originale” si intende inclusa anche quella in formato digitale. La documentazione giustificativa delle spese sostenute, citata nei rendiconti finanziari semestrali da parte dell'ATS Milano per tutta la durata del Progetto, secondo quanto previsto nell'Allegato n. 4 dell'Accordo di Collaborazione tra il Ministro e la RER e nelle modalità previste nell'Allegato n. 5 del medesimo Accordo, dovrà essere trattenuta in copia conforme PDF dall'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, che si impegna a produrre alla RER, entro 15 (quindici) giorni, a semplice richiesta della stessa.

La RER, oltre alle opportune verifiche sulla documentazione prodotta dall'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, predisporrà periodicamente, secondo le modalità e le tempistiche oggetto di apposite successive comunicazioni, controlli a campione sui documenti contabili trasmessi dal Coordinatore.

Nell'ipotesi in cui i rapporti tecnici e/o i rendiconti economico-finanziari non siano considerati esaustivi, l'ATS Milano dovrà fornire all'AUSL-IRCCS le integrazioni e i chiarimenti necessari, entro 5 (cinque) giorni dalla richiesta.

I rapporti tecnici e i rendiconti economico-finanziari dovranno essere inviati al seguente indirizzo di PEC: direzionescientificairccs@pec.ausl.re.it ; .

Ferma restando l'invarianza del finanziamento complessivo, è consentito il trasferimento tra le Voci di Spesa del piano finanziario complessivo nel pieno rispetto dei limiti percentuali per voce, ove previsti (spese per personale, pari al 10% IVA inclusa e spese generali, pari al 7% IVA inclusa).

ARTICOLO 7 – CORRISPETTIVO

Il finanziamento complessivo assegnato all'ATS Milano è pari ad € 156.236,00 (euro centocinquantaseimiladuecentotrentasei/00) esente IVA, e verrà erogato da parte del Coordinatore secondo le seguenti modalità:

- una prima quota pari al 20% del finanziamento complessivo, quindi € 31.247,20 (euro trentunomiladuecentoquarantasette/20), ad avvenuta sottoscrizione del presente Accordo di Collaborazione;
- una seconda quota pari al 25% del finanziamento complessivo, quindi € 39.059,00 (euro trentanovemilacinquantanove/00), entro il 31/12/2023, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
- una terza quota pari al 25% del finanziamento complessivo, quindi € 39.059,00 (euro trentanovemilacinquantanove/00), entro il 31/12/2024, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche;
- una quarta quota pari al 10% del finanziamento complessivo, quindi € 15.623,60 (euro quindicimilaseicentoventitre/60, entro il 31/12/2025, a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche
- una quinta ed ultima quota a saldo pari al 20% del finanziamento complessivo, quindi € 31.247,20 (euro trentunomiladuecentoquarantasette/20), a conclusione dell'intervento, a seguito dell'esito positivo delle relazioni finali.

Ai fini del pagamento, il Ministero si riserva la facoltà di richiedere alla RER, che a sua volta si rivolgerà all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, copia della documentazione giustificativa delle spese, riportate nei rendiconti finanziari, di cui all'Allegato n. 4.

Resta inteso che le rate di finanziamento verranno erogate solo a seguito dell'esito positivo delle relative relazioni periodiche.

Resta altresì inteso che le rate di finanziamento verranno erogate entro 60 (sessanta) giorni dalla ricezione da parte del Coordinatore della relativa tranche di finanziamento, ed a fronte dell'emissione in modo corretto da

parte dell'ATS Milano di specifica fattura elettronica intestata all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia.

I riferimenti a cui inviare la fattura elettronica emessa sono i seguenti:

Azienda Unità Sanitaria Locale – IRCCS di Reggio Emilia

Sede legale in via Giovanni Amendola 2 – 42122 Reggio Emilia (RE)

CF e P.IVA : 01598570354 - Codice IPA: UFY9MH

PEC: bilancio@pec.ausl.re.it - direzionescientificairccs@pec.ausl.re.it

Si chiede gentilmente di inserire all'interno della causale la seguente dicitura:

"Rata di finanziamento n.# del Progetto dal titolo "Aria outdoor e salute: un atlante integrato a supporto delle decisioni e della ricerca" - PNC 2022 – CUP MASTER: G85I22000280001 CUP ATS MILANO: D55I22000630001, UPR 99PC22GR, CIG – ATS Milano n.8";

ARTICOLO 8 – SOSPENSIONE DEI PAGAMENTI. DIFFIDA AD ADEMPIERE.

RISOLUZIONE DELL'ACCORDO DI COLLABORAZIONE

In caso di valutazione negativa, da parte del Ministero, della documentazione di cui all'art. 5 del presente Accordo di Collaborazione, l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia sospenderà l'erogazione del finanziamento all'ATS Milano. La sospensione del finanziamento sarà disposta anche nell'ipotesi di ritardato o mancato invio della documentazione da parte dell'ATS Milano all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia e/o per irregolare o mancata attuazione del presente Accordo.

In caso di accertamento di grave violazione degli obblighi di cui al presente Accordo di Collaborazione, per cause imputabili all'ATS Milano che possano pregiudicare la realizzazione del medesimo, l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia intimerà per iscritto all'ATS Milano a mezzo PEC, di porre fine alla violazione

nel termine indicato nell'atto di diffida.

In caso di inutile decorso del termine di diffida di cui al punto che precede, ovvero, in ogni caso, qualora l'ATS Milano non provveda celermente a porre rimedio, l'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia si riserva la facoltà di revocare con proprio atto l'assenso alla conclusione del presente Accordo.

È espressamente convenuto che, in caso di revoca unilaterale dell'assenso e/o di risoluzione del presente Accordo, l'ATS Milano ha l'obbligo di provvedere, entro 30 (trenta) giorni dal ricevimento della relativa richiesta, alla restituzione delle somme corrisposte e non spese sino alla data di risoluzione dell'Accordo di Collaborazione.

In ogni caso, il ritardo, la sospensione o la revoca dell'erogazione del finanziamento da parte del Ministero determinerà contestualmente l'esonero, temporaneo o definitivo, dell'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia dall'obbligo di liquidazione degli importi previsti per l'ATS Milano.

Qualora il Ministero non valutasse positivamente le relazioni di cui all'art. 5 del presente Accordo, l'ATS Milano si impegna a restituire all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia gli importi relativi alle spese non riconosciute eleggibili, secondo le modalità ed i tempi che saranno comunicati per iscritto dalla stessa AUSL-IRCCS di Reggio Emilia.

ARTICOLO 9 – REFERENTI AMMINISTRATIVI

Per i rapporti con AUSL-IRCCS di Reggio Emilia, ATS Milano individua, quale referente, il Dipartimento Tecnico e Attuazione PNRR.

Per i rapporti con ATS Milano, AUSL-IRCCS di Reggio Emilia individua, quale referente, la Struttura Semplice Grant Office & Research Administration.

ARTICOLO 10 - TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

Le Parti provvedono al trattamento ed alla comunicazione dei dati personali per le finalità connesse all'esecuzione del presente Accordo e in conformità a quanto disposto dal D. Lgs. n. 196/2003 ("Codice in materia di protezione dei dati personali") e del Regolamento UE 679/2016 (GDPR) relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento e alla libera circolazione dei dati personali.

In particolare, le Parti si qualificano come autonomi Titolari del trattamento ai sensi dell'art. 4, n. 7 del (GDPR), dandosi reciprocamente atto che lo scambio di dati oggetto del presente Accordo sarà conforme ai principi di liceità, correttezza e trasparenza e che l'accesso ai dati personali sarà consentito solo a soggetti appositamente autorizzati ai sensi della normativa vigente.

Le Parti si danno reciprocamente atto che i dati personali saranno raccolti, registrati, riordinati, memorizzati ed utilizzati per lo svolgimento delle attività, anche amministrative, previste dal presente Accordo, nel rispetto del principio di minimizzazione del trattamento, adottando idonee misure tecniche ed organizzative atte a garantire la sicurezza del trattamento.

I dati saranno conservati per un tempo pari alla durata della presente Collaborazione, e, comunque, per un periodo di tempo ulteriore corrispondente agli obblighi di conservazione della documentazione amministrativo-contabile, come previsto dall'Accordo tra Ministero della Salute e la RER e dall'art. 5 del presente Accordo.

ARTICOLO 11 – PUBBLICAZIONI E RISULTATI DELLA RICERCA

I risultati del Progetto, ivi inclusi i rapporti di cui all'art. 5 del presente Accordo, sono di esclusiva proprietà del Ministero. Il diritto di proprietà e/o di utilizzazione e sfruttamento economico dei file che sorgono in itinere nonché

degli elaborati originali prodotti, dei documenti progettuali, della relazione tecnica conclusiva, delle opere dell'ingegno, delle creazioni intellettuali, delle procedure software e dell'altro materiale, anche didattico, creato, inventato, predisposto o realizzato dall'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia e/o dall'ATS Milano nell'ambito o in occasione dell'esecuzione del presente Accordo di Collaborazione, rimarranno di titolarità esclusiva del Ministero. Quest'ultimo potrà quindi disporre senza alcuna restrizione la pubblicazione, la diffusione, l'utilizzo, la vendita, la duplicazione e la cessione anche parziale di dette opere dell'ingegno o materiale, con l'indicazione di quanti ne hanno curato la produzione.

Il referente scientifico dell'ATS Milano ha l'obbligo di trasmettere al referente scientifico dell'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia tutti i dati prodotti nel corso della realizzazione del Progetto unitamente alla documentazione di cui all'art. 5 del presente Accordo di Collaborazione.

È fatto comunque obbligo all'ATS Milano di rendere i suddetti dati accessibili e/o rapidamente disponibili all'AUSL-IRCCS di Reggio Emilia in ogni momento, dietro specifica richiesta. Detti dati dovranno essere disponibili in formato aggregato.

Senza previa autorizzazione ministeriale l'ATS Milano non potrà in alcun modo diffondere, parzialmente o totalmente, i dati relativi al Progetto né utilizzare il logo del Ministero della Salute e della Regione Emilia-Romagna. Senza detta autorizzazione, non si potranno diffondere ad enti terzi, nazionali e/o internazionali, dati, comunicazioni, reportistica, pubblicazioni concernenti il Progetto anche in occasioni di convegni e/o corsi di formazione.

La pubblicazione autorizzata dei dati di cui sopra dovrà riportare

l'indicazione: "Progetto realizzato con il supporto tecnico e finanziario del Ministero della Salute – PNC".

ARTICOLO 12 - OBBLIGHI DI TRACCIABILITA'

Ai sensi dell'art. 3, legge 13 agosto 2010, n. 136, come modificata dal D.L. 12 novembre 2010, n. 187, convertito, con modificazioni, in legge 17 dicembre 2010, n. 217, le parti assumono tutti gli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari. Il mancato utilizzo del bonifico bancario ovvero degli altri strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni finanziarie relative al presente Accordo di Collaborazione costituisce, ai sensi dell'art. 3 comma 9-bis della legge 136/2010 come modificata dal D.L. 12 novembre 2010, n. 187, convertito, con modificazioni, in legge 17 dicembre 2010, n. 217, causa di risoluzione del Accordo di Collaborazione.

ARTICOLO 14 - CODICE DI COMPORTAMENTO

In ottemperanza al DPR n. 62 del 16.4.2013 risulta adottato dalle Parti il Codice di Comportamento nel quale vengono definiti i doveri minimi di diligenza, lealtà, imparzialità e buona condotta che anche tutti i collaboratori e fornitori di ATS e AUSL -IRCCS sono tenuti ad osservare.

Le Parti si danno reciproca rassicurazione circa l'accettazione del relativo contenuto, impegnandosi altresì ad invitare il proprio personale al rispetto dei doveri minimi ivi previsti.

ARTICOLO 13 - DISCIPLINA ANTICORRUZIONE

Le Parti si impegnano a collaborare in buona fede ed a rispettare la normativa anticorruzione applicabile in Italia.

Ai sensi e per gli effetti della L. n. 190 del 06 Novembre 2012 ("Legge Anticorruzione") e sue successive modificazioni, le Parti danno atto di aver

preso visione e di conoscere il contenuto delle misure di prevenzione contenute nel PIAO 2023-2025 - sezione II sottosezione 3 - pubblicato nella sezione dedicata all'Amministrazione Trasparente sui rispettivi siti. Le parti si danno reciproca rassicurazione circa l'accettazione del relativo contenuto, impegnandosi ad invitare il proprio personale al rispetto dei doveri minimi ivi previsti.

In particolare, l'AUSL-IRCCS dichiara di aver adottato, in via anticipata rispetto all'approvazione completa del Piano Integrato di Attività e Organizzazione (P.I.A.O.) 2023-2025, la sottosezione "Rischi Corruttivi e Trasparenza" con Delibera N. 2023/0056 del 28/02/2023.

Le Parti si impegnano a non effettuare pagamenti diretti od indiretti di denaro od altre utilità (cumulativamente "Pagamenti") ad alcun Funzionario Pubblico (come in appresso definito), e a non ricevere Pagamenti da alcun Funzionario Pubblico, ove tali Pagamenti siano finalizzati ad influenzarne le decisioni o l'attività con riferimento all'oggetto del presente Accordo di Collaborazione od ogni altro aspetto dell'attività del Coordinatore. Per "Funzionario Pubblico" si intende qualsiasi persona ricompresa nella definizione di "pubblico ufficiale" di cui all'art. 357 del Codice Penale, incluse, a titolo esemplificativo e non limitativo, (i) persone che agiscano quali funzionari, impiegati o dipendenti a qualsivoglia titolo di un Governo o di un'organizzazione pubblica internazionale, o (ii) rappresentanti o funzionari di partiti politici o candidati ad incarichi politici od amministrativi pubblici. L'ATS Milano s'impegna ad informare immediatamente il Coordinatore circa ogni eventuale violazione del presente articolo di cui venga a conoscenza ed a rendere disponibile al Coordinatore od ai suoi incaricati tutti i dati informativi

e la documentazione per ogni opportuna verifica.

La violazione di quanto previsto da questo articolo costituisce grave inadempimento del presente Accordo ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 1456 c.c., risultando pregiudicato il rapporto di fiducia tra le parti.

ARTICOLO 14 - RECESSO - INTERRUZIONE ANTICIPATA

Ciascuna Parte può recedere dal presente Accordo di Collaborazione in qualsiasi momento e per qualsiasi motivo mediante comunicazione scritta con un preavviso di 30 (trenta) giorni ai sensi dell'art. 1373 comma 2 c.c. tramite PEC o Raccomandata A/R. Il Coordinatore informerà tempestivamente la RER. In caso di risoluzione o recesso l'ATS Milano avrà, comunque, diritto al rimborso delle spese documentate eventualmente sostenute in esecuzione dello studio fino al momento dello scioglimento dell'Accordo di Collaborazione.

ARTICOLO 15 – FORO COMPETENTE E NORMATIVA APPLICABILE

Le Parti convengono che il presente Accordo sia disciplinato dalla Legge Italiana e che per qualsiasi controversia, originata dal presente Accordo di Collaborazione o comunque relativa all'efficacia, all'interpretazione e/o esecuzione del presente Accordo di Collaborazione, non risolubile in via amichevole, il Foro competente verrà individuato ai sensi di legge.

ARTICOLO 16 – RINVIO

Per tutto quanto non espressamente indicato nel presente Accordo di Collaborazione si rinvia all'Accordo di Collaborazione sottoscritto tra il Ministero della Salute e la RER, trasmesso all'ATS Milano con gli Allegati parti integranti e sostanziali del medesimo, con PEC del 22/02/2023 ore 12:50.

ARTICOLO 17 - REGISTRAZIONE E BOLLI

Il presente Accordo di Collaborazione viene redatto in un unico originale in formato digitale e viene sottoscritto con firma digitale ai sensi dell'art. 24 del D.Lgs. 82/2005, giusta la previsione di cui all'art. 15, comma 2 bis della Legge 241/1990, come aggiunto dall'art. 6, D.L. 18.10.2012, n. 179, convertito in Legge 17.12.2012, n. 22.

L'imposta di bollo ex art. 2 dell'Allegato A - tariffa Parte I^A del DPR n. 642/1972 e ss.mm.ii.) pari ad euro 80,00 (per un totale di n. 20 pagine), graverà su ATS Milano e sarà assolta in modo virtuale da ATS, giusta Aut. N. 23923/2016 del 05/02/2016.

Il presente Accordo di Collaborazione è assoggettato a registrazione solo in caso d'uso. Le spese di registrazione sono a carico esclusivo della parte che la richiede.

Letto, approvato e sottoscritto digitalmente.

AZIENDA U.S.L. - IRCCS DI REGGIO EMILIA

Il Direttore f.f. dell'Infrastruttura Ricerca e Statistica: F.to Dott.ssa Elisa Mazzini
(*)

AGENZIA PER LA TUTELA DELLA SALUTE DELLA CITTÀ METROPOLITANA DI
MILANO

Il Direttore Generale: f.to Dott. Walter Bergamaschi (*)

(*) Documento informatico firmato digitalmente ai sensi dell'art. 24 del D.Lgs. 7 marzo 2005 n. 82 e ss.mm.ii. .